



INFORME TÉCNICO DE INSTRUMENTOS DE RESULTADOS PERCIBIDOS POR LOS PACIENTES (PRO): TRASTORNO POR USO DE ALCOHOL

Aída Ribera (Grupo 08), Jordi Alonso (Grupo 09), Montse Ferrer (Grupo 09), Luis Rajmil (Grupo 15), José María Ramada (Grupo 47), José María Valderas (Universidad de Exeter), Pablo Martínez-Martín (Grupo 509), M^a Joao Forjaz (Grupo 10), Susana Ochoa (Grupo 11), Antonio Escobar (Grupo 13), José María Quintana (Grupo 14), Juan M. Ramos Goñi, Jorge Arias (Grupo 15), Carmen Rodríguez-Blázquez (Grupo 509), Pablo Rebollo

Diciembre 2019

Informe técnico 2019

Instrumentos de resultados percibidos por los pacientes (PRO): **Trastorno por uso de Alcohol**

A pesar del aumento de evidencias científicas acumuladas durante las últimas décadas sobre las ventajas de los instrumentos PRO (cada vez más sólido en desarrollo, validación y/o propiedades métricas), su aplicación en la práctica clínica o en la planificación sanitaria es claramente insuficiente. Entre las barreras que dificultan su papel en la toma de decisiones sanitarias destacan la falta de familiaridad (que dificulta su interpretación) y la carga adicional que supone su aplicación. Sin embargo, los instrumentos PRO han demostrado ser útiles en un número considerable de aplicaciones distintas. Se han ido incorporando a las encuestas nacionales de salud de diversos países como Reino Unido, Finlandia, Suecia o EEUU entre otros, para la evaluación y monitorización de la salud de la población general. La Encuesta Nacional de Salud de España incorporó por primera vez un instrumento PRO en 2011, aunque algunas CCAA los administran en sus encuestas de salud desde hace más de una década. También se aplican para la evaluación del impacto de intervenciones de salud.

Una de las aplicaciones más clásicas en investigación ha sido en los ensayos clínicos. De hecho, las recomendaciones de la FDA y la EMEA (European Medicines Agency) sobre la incorporación de la calidad de vida de los pacientes en las fichas técnicas de los medicamentos son pruebas evidentes del interés creciente suscitado por los instrumentos PRO. En el Reino Unido, la medición de resultados percibidos por los pacientes ha experimentado recientemente un gran impulso debido a las evaluaciones económicas del National Institute for Health and Clinical Excellence y a la iniciativa PROMS del National Health Service para el análisis de la calidad asistencial (desde 2009 se administran instrumentos PRO

a todos los pacientes sometidos a cuatro procedimientos quirúrgicos electivos -hernia inguinal, varices, prótesis de cadera y rodilla). La aplicación de estos instrumentos también ha demostrado ser útil en la detección precoz de la depresión y otros trastornos psiquiátricos. Finalmente, los instrumentos PRO se están incorporando a la práctica clínica habitual. La monitorización del estado de salud individual tiene un potencial importante en la mejora del manejo clínico del paciente y la provisión de los servicios sanitarios pertinentes. Para cada una de las aplicaciones comentadas es necesario utilizar un instrumento concreto.

A continuación se describen a través de su ficha técnica los nuevos instrumentos PRO incorporados tras revisión sistemática de la literatura a la Biblioteca Virtual de PRO en español durante el 2019, llevada a cabo por miembros de distintos grupos CIBERESP y gracias a la cual se facilita la identificación y selección del instrumento más adecuado para cada fin, bien sea en el ámbito de la práctica clínica, investigación o monitorización de la salud poblacional.

ÍNDICE

ALQoL-9 – Health-Related Quality of Life for drug Abusers Test	4
ASSIST – Test de Detección de Uso de Alcohol, Tabaco y otras Sustancias	5
AUDIT – Test para Identificar los Trastornos del Uso de Alcohol	6
CAGE – Cuestionario CAGE	7
CPA – Consumo Problemático de Alcohol	8
Craving-Q – Cuestionario de Craving	9
EuropASI25 – Índice Europeo de Severidad de la Adicción: EuropASI	10
HRARS – Escala de alto riesgo de recaída alcohólica	11
ISCA – Interrogatorio Sistematizado de Consumos Alcohólicos	12
M DMQ-R – Modified Drinking Motives Questionnaire – Revised	13
MALT – Cuestionario MALT	14
MAST – Test de Cribado para Alcoholismo	15
MULTICAGE CAD-4 – MULTICAGE CAD-4	16
OCDS – Cuestionario sobre los Componentes Obsesivo-Compulsivo de la Bebida	17
PROMIS Alcohol Use – PROMIS Bank v1.0 – Alcohol Use	18

SMAST – Test de Cribado para Alcoholismo (versión reducida)	19
T-ASI – Spanish Teen-Addiction Severity Index	20



Alcohol dependence - Quality of Life

ALQoL 9	Versión Española	Original
Nombre	Alcohol dependence - Quality of Life	Alcohol dependence - Quality of Life
Autor(es)	González-Saiz F	Malet, L.
Referencia	Curr Drug Abuse Rev. 2009 Jan;2(1):5-10.	Alcohol Alcohol. 2006 Mar-Apr;41(2):181-7
Correspondencia	Fundación Andaluza para Atención e Incorporación Social, Junta de Andalucía, Sevilla, EU, Spain	Centre Hospitalier Universitaire, Department of Psychiatry-B, rue Montalembert BP 69, 63003 Clermont-Ferrand cedex 1, France.
E-mail	pacogonzalez@comcadiz.com	lmalet@chu-clermontferrand.fr

Características

Conceptos medidos: Calidad de Vida Relacionada con la Salud o Salud Percibida	Nº de ítems: 9
Enfermedad: Trastornos mentales y del comportamiento	Dimensiones: Salud general(1) , Función social(1) , Función física(1) , Dolor corporal(1) , Rol físico(1) , Salud mental(2) , Rol emocional(1) , Vitalidad(1)
Población: Todos los géneros	Medidas: Psicométrico
Edades: Adultos	Palabras clave: Calidad de vida, dependencia alcohólica, adicciones



Test de Detección de Uso de Alcohol, Tabaco y otras Sustancias

ASSIST	Versión Española	Original
Nombre	Test de Detección de Uso de Alcohol, Tabaco y otras Sustancias	Alcohol, Smoking and Substance Involvement Screening Test
Autor(es)	Rubio Valladolid, G	Babor TF
Referencia	Psicothema. 2014 May;26(2):180-5.	Addiction, 97: 1183–1194.
Correspondencia	Facultad de Medicina Universidad Complutense de Madrid 28041 Madrid (Spain)	Thomas F. Babor PhD University of Connecticut Health Center Department of Community Medicine and Health Care 263 Farmington Avenue Farmington, CT 06030 6325 USA
E-mail	gabrielrubio@med.ucm.es	babor@uchc.edu

Características

Conceptos medidos: Constructos relacionados con el tratamiento (adherencia, expectativas, creencias)	Nº de ítems: 8
Enfermedad: Trastornos mentales y del comportamiento	Dimensiones: Tobacco(1), Alcohol(1), Cannabis(1), Cocaine(1), ATS(1), Inhalants(1), Sedatives(1), Hallucinogens(1), Opioids(1), Others drugs(1)
Población: Todos los géneros	Medidas: Psicométrico
Edades: Adultos	Palabras clave: Abuso de alcohol, Adicciones



Test para Identificar los Trastornos del Uso de Alcohol

AUDIT	Versión Española	Original
Nombre	Test para Identificar los Trastornos del Uso de Alcohol	Alcohol Use Disorders Identification Test
Autor(es)	Rubio G	Saunders JB
Referencia	Rev Clin Esp. 1998 Jan;198(1):11-4	Addiction. 1993 Jun;88(6):791-804
Correspondencia	Departamento de Psiquiatría. Universidad Autónoma de Madrid. Centro de Salud Mental de Retiro, Lope de Rueda, 43, 28009, Madrid, Spain.,	Centre for Drug and Alcohol Studies, Royal Prince Alfred Hospital, Sydney, Australia.
E-mail	garuva@inicia.es	jbsaunders@compuserve.com

Características

Conceptos medidos: Escala de síntomas	Nº de ítems: 10
Enfermedad: Trastornos mentales y del comportamiento	Dimensiones: 3
Población: Todos los géneros	Medidas: Psicométrico
Edades: Adultos	Palabras clave: Alcoholismo, Adicción



Cuestionario CAGE

CAGE	Versión Española	Original
Nombre	Cuestionario CAGE	The CAGE Questionnaire
Autor(es)	Rodríguez-Martos A	Ewing JA
Referencia	Drogalcohol 1986; 11(4): 132-9	JAMA. 1984 Oct 12;252(14):1905-7
Correspondencia	Agència de Salut Pública de Barcelona	John A Ewing, Professor emeritus of psychiatry University of North Carolina, 2311 Canterwood Drive, Wilmington, NC 28401, USA
E-mail	amartos@aspb.cat	Fallecido

Características

Conceptos medidos: Escala de síntomas	Nº de ítems: 4
Enfermedad: Trastornos mentales y del comportamiento	Dimensiones: Dependencia al alcohol
Población: Todos los géneros	Medidas: Psicométrico
Edades: Adultos	Palabras clave: Alcoholismo



Consumo Problemático de Alcohol

CPA	Versión Española	Original
Nombre	Consumo Problemático de Alcohol	Consumo problemático de alcohol
Autor(es)	Herrán OF	Fernando OH Herrán OF
Referencia	Biomedica. 2008 Mar;28(1):25-37	Biomedica. 2008 Mar;28(1):25-37
Correspondencia	Escuela de Nutrición y Dietética, Universidad Industrial de Santander, Bucaramanga, Colombia	Escuela de Nutrición y Dietética, Universidad Industrial de Santander, Bucaramanga, Colombia
E-mail	herran@uis.edu.co	herran@uis.edu.co

Características

Conceptos medidos: Estado funcional o actividades de la vida diaria	Nº de ítems: 5
Enfermedad: Enfermedades neuropsiquiátricas	Dimensiones: 4
Población: Todos los géneros	Medidas: Psicométrico
Edades: Adultos	Palabras clave: Adicción al alcohol, Problemático



Cuestionario de Craving

Craving-Q	Versión Española	Original
Nombre	Cuestionario de Craving	Craving Questionnaire
Autor(es)	Martínez-González JM	Martínez-González JM
Referencia	Adicciones. 2011;23(3):227-35	Adicciones. 2011;23(3):227-35
Correspondencia	José Miguel Martínez González Centro Provincial de drogodependencias de Granada. Hospital de San Juan de Dios. C/ San Juan de Dios, 18001 - Granada	José Miguel Martínez González Centro Provincial de drogodependencias de Granada. Hospital de San Juan de Dios. C/ San Juan de Dios, 18001 - Granada
E-mail	jmmgonz@dipgra.es	jmmgonz@dipgra.es

Características

Conceptos medidos: Escalas de síntomas	Nº de ítems: 8
Enfermedad: Trastornos mentales y del comportamiento	Dimensiones: 2
Población: No se especifica	Medidas: Psicométrico
Edades: Adultos	Palabras clave: Dependencia alcohólica, Comportamiento social, Adicciones



Índice Europeo de Severidad de la Adicción

EuropASI25	Versión Española	Original
Nombre	Índice Europeo de Severidad de la Adicción	European Addiction Severity Index
Autor(es)	Bobes J	Kokkevi A
Referencia	Actas de la IV Reunión Interregional de Psiquiatría (1996) 201-218.	Eur Addict Res 1995; 1: 208-210
Correspondencia	Bobes, Julio Área de Psiquiatría. Facultad de Medicina. Julián Clavería 6 – 3º. 33006 Oviedo (Asturias)	University Mental Health Research Institute (UHMRI), Athens, Greece
E-mail	bobes@correo.uniovi.es	

Características

Conceptos medidos: Escala de síntomas	Nº de ítems: 141
Enfermedad: Trastornos mentales y del comportamiento	Dimensiones: 6
Población: Todos los géneros	Medidas: Clinimétrico
Edades: Adultos	Palabras clave: Adicciones, Adicciones de productos legales, Alcoholismo



Escala de alto riesgo de recaída alcohólica

HRARS	Versión Española	Original
Nombre	Escala de alto riesgo de recaída alcohólica	High Risk Alcoholism Relapse Scale
Autor(es)		Flaum M
Referencia	Información en proceso de búsqueda	J Stud Alcohol. 1993 Nov;54(6):645-51.
Correspondencia		Department of Psychiatry Administration, University of Iowa College of Medicine, Iowa City 52242-1057
E-mail		michael-flaum@uiowa.edu

Características

Conceptos medidos: Escala de síntomas	Nº de ítems: 3
Enfermedad: Trastornos mentales y del comportamiento	Dimensiones: 1
Población: Todos los géneros	Medidas: Clinimétrico
Edades: Adultos	Palabras clave: Alcoholismo



Interrogatorio Sistematizado de Consumos Alcohólicos

ISCA	Versión Española	Original
Nombre	Interrogatorio Sistematizado de Consumos Alcohólicos	Interrogatorio Sistematizado de Consumos Alcohólicos
Autor(es)	Gual A	Gual A
Referencia	Med Clin (Barc) 2001; 117:685-9	Med Clin (Barc) 2001; 117:685-9
Correspondencia	Dr. A. Gual i Solé. Direcció General de Drogodependències i Sida. Departament de Sanitat i Seguretat Social. Generalitat de Catalunya. Travessera de les Corts, 131-159 (Pavelló Ave Maria). 08028 Barcelona	Dr. A. Gual i Solé. Direcció General de Drogodependències i Sida. Departament de Sanitat i Seguretat Social. Generalitat de Catalunya. Travessera de les Corts, 131-159 (Pavelló Ave Maria). 08028 Barcelona
E-mail	tgual@clinic.ub.es	tgual@clinic.ub.es

Características

Conceptos medidos: Escala de síntomas	Nº de ítems: 3
Enfermedad: Trastornos mentales y del comportamiento	Dimensiones: 1
Población: Todos los géneros	Medidas: Psicométrico
Edades: Adultos	Palabras clave: Alcoholismo



Modified Drinking Motives Questionnaire- Revised

M DMQ-R	Versión Española	Original
Nombre	Modified Drinking Motives Questionnaire- Revised	Modified Drinking Motives Questionnaire- Revised
Autor(es)	Mezquita L	Grant VV
Referencia	https://www.ncbi.nlm.nih.gov/pubmed/21691118	Addict Behav. 2007 Nov;32(11):2611-32
Correspondencia	Laura Mezquita Department of Basic and Clinical Psychology and Psychobiology Jaume I University, Av. de Vicent Sos Baynat, s/n ES-12071 Castellón (Spain)	Department of Psychology, Life Sciences Centre, Dalhousie University, Halifax, Nova Scotia, Canada B3H 4J1
E-mail	lmezquit@psb.uji.es	valerie.grant@dal.ca

Características

Conceptos medidos: Escala de síntomas	Nº de ítems: 28
Enfermedad: Trastornos mentales y del comportamiento	Dimensiones: 5
Población: Todos los géneros	Medidas: Clinimétrico
Edades: Adultos	Palabras clave: Alcoholismo



Cuestionario MALT

MALT	Versión Española	Original
Nombre	Cuestionario MALT	Münchener Alkoholismus Test
Autor(es)	Rodríguez-Martos A	Feuerlein W
Referencia	Rev Psiquiatr Psicol Med 1984; 16: 421-32	Munch Med Wochenschr 1977; 119: 1275-1282
Correspondencia	Agència de Salut Pública de Barcelona. Pl Lesseps, 1 Barcelona 08023, Spain	Max Planck Institute for Psychiatry, Clinical Institute, Munich, Germany.
E-mail	amartos@aspb.cat	kuefner@ift.de

Características

Conceptos medidos: Escala de síntomas	Nº de ítems: 34
Enfermedad: Trastornos mentales y del comportamiento	Dimensiones: 2
Población: Todos los géneros	Medidas: Psicométrico
Edades: Adultos	Palabras clave: Alcoholismo



Test de Cribaje para Alcoholismo



Otras versiones de este cuestionario

MAST	Versión Española	Original
Nombre	Test de Cribaje para Alcoholismo	Michigan Alcoholism Screening Test
Autor(es)	Escobar F	Selzer ML
Referencia	Aten Primaria. 1994 Jun 30;14(2):627-30	Am J Psychiatry. 1971 Jun;127(12):1653-8
Correspondencia	Centro de Salud Zona IV, Albacete.Dep. Psiquiatría, Hospital del Mar. Pº Maritim, 25-29, 08003 Barcelona	Melvin L. Selzer, M.D.,6967 Paseo Laredo,LaJolla, CA 92037,Phone: 858-459-1035,
E-mail	abulbena@acmcb.es,javier.ballesteros@ehu.es	jmslzs@aol.com

Características

Conceptos medidos: Escala de síntomas	Nº de ítems: 25
Enfermedad: Trastornos mentales y del comportamiento	Dimensiones: Información en proceso de búsqueda
Población: Todos los géneros	Medidas: Psicométrico
Edades: Adultos	Palabras clave: Alcoholismo

 **MULTICAGE CAD-4**

MULTICAGE CAD-4	Versión Española	Original
Nombre	MULTICAGE CAD-4	MULTICAGE CAD-4
Autor(es)	Pedrero-Perez EJ	Pedrero-Perez EJ
Referencia	Trastornos Adictivos.2007;9:269–78	Trastornos Adictivos.2007;9:269–78
Correspondencia	Centro de Atención a Drogodependencias (CAD-4) San Blas. Instituto de Adicciones. Madrid Salud. Ayuntamiento de Madrid. C/ Alcalá, 527. 28027 Madrid. España.	Centro de Atención a Drogodependencias (CAD-4) San Blas. Instituto de Adicciones. Madrid Salud. Ayuntamiento de Madrid. C/ Alcalá, 527. 28027 Madrid. España.
E-mail	maitelias@hotmail.com	maitelias@hotmail.com

Características

Conceptos medidos: Otros, Escalas de síntomas	Nº de ítems: 32
Enfermedad: Trastornos mentales y del comportamiento	Dimensiones: Abuso / dependencia de alcohol , juego patológico , Adicción a sustancias , trastornos de la alimentación , Adicción a internet , Adicción a videojuegos , gasto compulsivo , Adicción al sexo
Población: Todos los géneros	Medidas: Clinimétrico
Edades: Adultos	Palabras clave: Adicciones, adicciones de productos legales



Cuestionario sobre los Componentes Obsesivo-compulsivo de la Bebida

OCDS	Versión Española	Original
Nombre	Cuestionario sobre los Componentes Obsesivo-compulsivo de la Bebida	Obsessive Compulsive Drinking Scale
Autor(es)	Rubio G	Anton RF
Referencia	Adicciones 1999;11: 7-15	Alcohol Clin Exp Res. 1995 Feb;19(1):92-9
Correspondencia	Dr. Gabriel Rubio, Valladolid. Complejo Asistencial Benito Menni. Alcoholism Research Program, Retiro Mental Health Center, Lope de Rueda, 43, 28009, Madrid, Spain.	Center for Drug and Alcohol Programs, Medical University of South Carolina, Charleston 29425-0742, USA.
E-mail	garuva@inicia.es	antonr@musc.edu

Características

Conceptos medidos: Escala de síntomas	Nº de ítems: 14
Enfermedad: Trastornos mentales y del comportamiento	Dimensiones: 2
Población: Todos los géneros	Medidas: Psicométrico
Edades: Adultos	Palabras clave: Alcoholismo



PROMIS Bank v1.0 - Alcohol Use

PROMIS Alcohol use	Versión Española	Original
Nombre	PROMIS Bank v1.0 - Alcohol Use	PROMIS Bank v1.0 - Alcohol Use
Autor(es)	Correia H	PROMIS Helath Organization (PHO)
Referencia	Journal of Clinical Epidemiology 63, 1179-1194.2010	Drug Alcohol Depend. 2013 Jun 1;130(1-3):167-7
Correspondencia	PROMIS Statistical Center, Northwestern University Feinberg School of Medicine, Chicago, IL, USA	Western Psychiatric Institute and Clinic, 3811 O'Hara Street, Pittsburgh, PA 15213, USA
E-mail	helena-correia@northwestern.edu	pilkonispa@upmc.edu

Características

Conceptos medidos: Calidad de Vida Relacionada con la Salud o Salud Percibida	Nº de ítems: 108
Enfermedad: Trastornos mentales y del comportamiento	Dimensiones: 5
Población: Todos los géneros	Medidas: Psicométrico
Edades: Adultos	Palabras clave: Promis, alcohol use



Test de Cribaje para Alcoholismo (versión reducida)

➔ Otras versiones de este cuestionario

SMAST	Versión Española	Original
Nombre	Test de Cribaje para Alcoholismo (versión reducida)	Short Michigan Alcoholism Screening Test (short version)
Autor(es)	Escobar F	Selzer ML
Referencia	Aten Primaria, 1994; 14(2): 627-30, Medición Clínica en Psiquiatría y Psicología. Ed. Masson. Barcelo	J Stud Alcohol. 1975 Jan;36(1):117-26.
Correspondencia	Centro de Salud Zona IV, Albacete. Dep. Psiquiatría, Hospital del Mar. Pº Maritim, 25-29, 08003 Barcelona.,,	Melvin L. Selzer, M.D., 6967 Paseo Laredo, LaJolla, CA 92037, Phone: 858-459-1035,
E-mail	abulbena@acmcb.es, javier.ballesteros@ehu.es	jmslzs@aol.com

Características

Conceptos medidos: Escala de síntomas	Nº de ítems: 13
Enfermedad: Trastornos mentales y del comportamiento	Dimensiones: Información en proceso de búsqueda
Población: Todos los géneros	Medidas: Psicométrico
Edades: Adultos	Palabras clave: Alcoholismo



Spanish Teen-Addiction Severity Index

T-ASI	Versión Española	Original
Nombre	Spanish Teen-Addiction Severity Index	Spanish Teen-Addiction Severity Index
Autor(es)	Díaz, R.	Díaz, R.
Referencia	Addict Behav. 2008 Jan;33(1):188-95	Addict Behav. 2008 Jan;33(1):188-95
Correspondencia	Department of Child and Adolescent Psychiatry and Psychology, Hospital Clinic Universitari of Barcelona, C/ Villarroel, 170 - 08036 - Barcelona - Spain. Tel.: +34 93 227 99 74; fax: +34 93 227 91 72	Department of Child and Adolescent Psychiatry and Psychology, Hospital Clinic Universitari of Barcelona, C/ Villarroel, 170 - 08036 - Barcelona - Spain. Tel.: +34 93 227 99 74; fax: +34 93 227 91 72
E-mail	diaz@clinic.ub.es	diaz@clinic.ub.es

Características

Conceptos medidos: Otros, Escalas de síntomas, Estado funcional o actividades de la vida diaria	Nº de ítems: 142
Enfermedad: Trastornos mentales y del comportamiento	Dimensiones: substance use , alcohol status , family function , peer social relationships , legal status , psychiatric status
Población: Todos los géneros	Medidas: Psicométrico
Edades: Adolescentes	Palabras clave: Severidad adicción consumo tóxicos